



## Articles

- 1 **Éditorial** : Familles à la rue : tous aux abris ?  
par *Amélie Mouton*

### Dossier

#### Jeunesse et aide à la jeunesse : histoires croisées

- 3 Interview : **Évelyne Huytebroeck**,  
propos recueillis par *Amélie Mouton*
- 5 Transversalités entre Maisons de jeunes et Services d'aide  
en milieu ouvert : constats d'une recherche-action,  
par *Patricia Alen* et *Altay Manço*
- 10 La transversalité à tout prix ?  
Entretien avec **Abraham Franssen**,  
propos recueillis par *Amélie Mouton*
- 12 «La transversalité peut être positive ou négative.  
Parfois même, elle n'est pas nécessaire»,  
par *Jean Blairon*
- 13 Vers une Convention internationale du droit des jeunes ?  
par *Nisha Tieleman*
- 16 Conseil de la jeunesse : élections en vue
- 17 Réalisation sur le terrain : descote-toi !
- 18 Quel accompagnement pour les parents  
encore adolescents ?  
par *Marc de Crombrughe*
- 20 La charge de la preuve en matière de discrimination,  
par *Ihssane Boubkira*
- 29 Recherche de l'INCC portant sur les décisions des juges et  
tribunaux de la jeunesse en Belgique,  
par *Valentine Mahieu* et *Isabelle Ravier*
- 31 Recherche de l'ULB portant sur les trajectoires-types et les  
longs placements des jeunes placés en IPPJ/CFE,  
par *Dominique De Fraene* et *Alice Jaspert*
- 32 Compte rendu : La compétence des familles, une utopie  
réalisable ? Colloque du 3 mai 2011,  
par *Amélie Mouton*

## Travaux parlementaires

- 34 Plan «*Mineurs en danger*» : un accord a-t-il été conclu  
avec le secteur ?
- 34 Mise en œuvre des services Samio : premier état des lieux  
depuis le lancement de la mesure
- 35 La détention des MENA (n° 6452)

## Jurisprudence

### Brux. Ch. de la jeunesse - 4 avril 2005 - Arrêt n° 98/05

Protection de la jeunesse - Fait qualifié infraction - Rejet du dessaisissement requis par le ministère public - Obligation de statuer par une seule décision sur la culpabilité et la mesure

36

### Brux. Ch. de la jeunesse - 22 septembre 2008 - Arrêt J/248/08

Protection de la jeunesse - Fait qualifié infraction - Dessaisissement - investigations - Article 57bis, §2, 1° - Preuve de la soustraction du mineur à l'examen médico-psychologique

36

### Brux. Ch. de la jeunesse - 16 mars 2009 - Arrêt J/72/09

Protection de la jeunesse - Fait qualifié infraction - Dessaisissement - Conditions - Prise en compte de la nature, de la fréquence et de la gravité des faits

36

### Brux. Ch. de la jeunesse - 18 mars 2010 - Arrêt n° 2010/1168

Protection de la jeunesse - Fait qualifié infraction - Dessaisissement - Art. 57bis loi 1965 - Affaire en cours devant le tribunal correctionnel au moment de l'entrée en vigueur de l'art. 57bis loi 1965 - Loi d'organisation - Redistribution de la cause à la chambre spécifique du tribunal de la jeunesse par le président du tribunal

37

### Trib. trav. Liège - 9<sup>ème</sup> ch. - 15 septembre 2011 - R.G. N°: 393.403

Aide sociale - Parent étranger en séjour illégal - Enfant belge - Directive 90/364 sur le droit au séjour dans l'Union européenne - Droit du parent à l'aide sociale ordinaire sans limitation et à l'aide médicale urgente et sans renvoi vers un centre Fédasil.

38

### Liège (16<sup>ème</sup> chambre) - 13 octobre 2010 - 2009/JE

Caractère subsidiaire de l'obligation alimentaire des grands-parents envers leurs petits-enfants mineurs par rapport à l'obligation alimentaire des père et mère - Droit de recours des grands-parents contre les père et mère fondé sur l'enrichissement sans cause

41

### Liège (16<sup>ème</sup> chambre) - 16 mars 2011 - 2010/JE/297

Émancipation - Critères d'appréciation au jour où le juge statue

42

### Cour européenne des droits de l'homme (gr. ch.) - 7 juillet 2011

Objecteur de conscience - Témoin de Jéhovah - Refus du service militaire - Emprisonnement - Liberté de religion - Ingérence excessive - Violation de l'article 9 CEDH

43

## Fiche - JDJ

- 44 Poux et exclusion,  
par *Frédérique Van Houcke*